



校長的話 Principal's Message

如果有人問「你的夢想是什麼？」我會毫不猶豫地說「成為一位幼稚園老師」。因著心中的這個「夢」，使我有動力追夢，也有幸能成為幼教的一份子。寓工作於夢想，你說多好！「教養孩童，使他走當行的道，就是到老他也不偏離。」(箴言 22:6)這就是我的教育使命。在這個是非價值變得模糊的時代，幫助幼兒建立穩固的道德判斷基礎，建立良好的品格，懂得愛自己也愛別人，讓他們長大後仍能持守真理、立身處世，是我們的首要任務。

去年教育局制定的「幼稚園教育課程指引」中提倡「遊戲為本」的學習，這也是本校多年來的教學策略。正如瑞士心理學家皮亞傑 (Piaget 1896-1980)的「認知發展論」認為遊戲是求知的工具，亦是認知發展的指標，幼兒能透過遊戲了解自己的經驗與發展。因此，我們在每天的學習活動中，加入不同種類的遊戲，讓幼兒在過程中自由探索、思考、解決問題，培養他們主動學習，並享受其中的樂趣。

When people ask "What is your dream?" I would say out loud, "To be a kindergarten teacher". Because of it, I have the motivation to do it better and I am glad to become a part of the early childhood education team. What a blessing to be able to combine your life with your dream, literally "Living in a Dream!" "Train up a child in the way he should go, and even when he is old he will not depart from it." Proverb 22:6 The above quote is my mission in education. In the value-blurred world, it is essential for us, educators and parents, to foster our children to develop strong moral foundation, positive personal core values and know how to love. So they would get prepared for the future and stand firm on truth when they grow up.

In the "Kindergarten Education Curriculum Guide" from last year, the Hong Kong Education Bureau has emphasized the importance of "Play-based" learning. Moreover, Jean Piaget (1896-1980), Swiss psychologist known for his work on child development, stated that games are tools for seeking knowledge in "Cognitive Development Theory". It is also an indicator of cognitive development. Children can learn better from their own experiences through games. Thus, we design a variety of games and activities to foster their learning in Witty. Children can explore, think and solve problems with their teachers and peers. Game-oriented learning would also foster their active learning and enjoyment in school.

徐望嫻校長
Principal Chui Mong Han





校內活動 School Activities



交通安全講座
Road Safety Talk



開放日
Open Day



英詩朗誦比賽
English Poetry Reciting
Competition



普通話朗誦比賽
Mandarin Poetry Reciting
Competition



生日會
Birthday Party



親子聖誕聯歡會
Christmas Party



「齊惜福」工作坊
School Food for Good Project Workshop



幼兒消防安全講座
Fire Safety Education Unit

第六屆畢業典禮
6th Graduation Ceremony

校監胡永輝博士致歡迎辭
Supervisor, Dr. Woo
giving the opening speech



天主教總堂區學校馮淑楷校長致訓辭
Headmaster of Catholic Mission School,
Mr. Fung Suk Kai giving the Speech



校外活動 Outdoor Activities



參觀山頂
Visit to the Peak



參觀香港公園
Visit to Hong Kong Park



參觀香港花卉展
Visit to Hong Kong Flower Show

Visit to Hong Kong Flower Show



參觀陽光笑容小樂園
Visit to
Brighter Smiles Playland



親子遊戲日
Parent-Child Games Day

親子旅行
Parent-child Picnic



參觀立法會
Visit to
Legislative Council

參觀卑路乍街公園
Visit to
Belcher Bay Park



家長心聲 Parents' Thoughts



IPNA Wei Jun Ning's Parents

Dear. Ms. Mok, Ms. Sarah & Ms. Lin,
Thank you so much for your patience in taking care of Anderson. He enjoys going to school and we are pleased with his development so far. Credit has to be given to the dedicated teachers in Witty! Thank you so much.



IPNB Ye Ling Hei's Parents

We are grateful for teachers' professional teaching and guidance. Ling Hei (Sissi) loves going to school everyday and enjoys school life. What encourages us most is that she is growing up as a confident, sunny and warm girl. We have to agree that she also has some kids nature like being active or sometimes naughty. But we're glad to see Sissi getting used to school group life and learning some good habits and courtesy as well as acquiring knowledge. Taking this opportunity, we'd like to say "Thank you all very much!"



IPND 鍾宛靄家長

多謝老師及工友們對鍾宛靄的耐心教導及協助，令她人生第一次上學的體驗是完美的。我們作為家長見到女兒模仿老師的話語及唱學校裏學的歌，感到非常安慰。我深信，我們選對學校了。



IK1A 黃晉和家長

學校是孩子們第二個家，現在孩子每天開心上學，喜歡聽老師的話。謝謝！



IK2A 陳鏗淵家長

非常感謝劉老師及 Teacher Ruby，她們的熱情、友善、專業、溫暖的笑容讓孩子每天愉快地學習和成長，作為家長，亦十分放心將孩子交給學校和老師們。鏗淵在盈思的一年多，亦有很多成長和進步，衷心感謝學校和老師們。



IPNA

Cheung Jake Hei Chung's Parents

Entering one of the most important phases of a young child's life, we as parents certainly feel anxious and worried about how our child will adapt to the new school life, the teachers and his peers. We would like to thank all the teachers and staff of the school especially Teacher Sarah, Teacher Lin and Teacher Mok for making it as easy and smooth as possible for our child starting this new chapter of his life. They have been nothing but warm and welcoming and have done an excellent job helping each and every student adjust to the new school while taking the time and having the patience to answer all the questions we parents have for them. We are looking forward to the rest of the school year as it unfolds and how our son will grow in his character and learning.



IPNB Chung Hiu Tung's Parent

非常感謝老師們對瞳瞳的照顧，她很喜歡上學，可見老師們帶給小朋友一個很愉快的學習環境。上學後她進步很多，特別是說話能力。

Thank you very much for taking care of Emma. All teachers are patient and caring. Emma Loves going to school.



IK1A 陳爾純家長

小女 1 歲半就在貴校上親子 Playgroup，兩歲就讀 PN，一直在校園非常愉快，一直很喜歡上學。謝謝 Witty 的所有老師、校長、姨姨的幫忙，謝謝老師對小女非常愛惜，謝謝 2017-2018 年 IPNB 老師把小女教得非常好，令我們家長非常安心和放心。在校長和老師的愛護下，小女成長得非常快樂！謝謝！



IK3A 陳宇桐家長

轉眼間 Amber 已讀 K3 了，每天都能見到她的點滴進步，從學習遵守學校的規則，到認真完成功課，以及分享與老師和小夥伴們相處的快樂趣事，她變得更懂事，更關心別人，更開朗，這與老師們的悉心教導和愛護有很大的幫助！謝謝你們！



老師的話 Teachers' Thoughts



What I love most about this job is that we learn by experimenting and getting our hands dirty and no day is ever the same!

There are many rewards but the biggest one of all is watching the children's smiles get bigger as they grow in confidence throughout the year.

愛是一切教育的源泉。願孩子們沐浴在愛中愉快學習、健康快樂地成長。

-IPNA & IPND Teachers



林華老師
Teacher Sarah
莫杏琪老師



林華老師
Teacher Sarah
李彩蓮老師

International Pre-Nursery Class Teachers 國際幼兒預備班老師

We enjoy the school life in Witty as much as the children do! We look forward and love to see their smiles every morning, some of them said they want to be a teacher when they get older. They are amazing in their own way!

我們都致力於營造輕鬆的學習環境，鼓勵小朋友大膽探索，主動學習，展現自己的才能！

-IPNB Teachers



韓云老師
Teacher Maggie
李彩蓮老師

International Nursery Class Teachers 國際幼兒班老師



Teacher Bella 胡君鳳老師

So often I find that the students I'm trying to inspire are the ones that end up inspiring me.

愛是教育的靈魂，只有融入了愛的教育才是真正的教育。

-IK1A Teachers

International Lower Class Teachers 國際低班老師



劉勝玲老師 Teacher Ruby

This year I hope that we can work happily together and create meaningful memories. While the children learn from the teachers, the teachers also learn from the children. It is not about the achievement, it is about our experience and learning together. Let's enjoy learning and have a great year!

學校是花園，老師是園丁，願你們如花草般茁壯成長！

-IK2A Teachers

International Upper Class Teachers 國際高班老師



陳晚蘭老師



Teacher Elsa

A teacher takes a hand, opens a mind, and touches a heart.

大家好！我是高班的陳老師，感恩來到盈思國際幼兒樂園/幼稚園並成為其中的一份子。在短短的兩個月中，和小朋友們從陌生到熟悉，每天能和天真可愛的小朋友一起從遊戲中學習，看到他們不斷成長和進步，心裏實在感到感恩和快樂！

-IK3A Teachers



團體活動 Team Activities

小蜜蜂
Happy Bee



盈思兒童合唱團
Witty Kids Choir

校外獎項 External Awards



籃球校隊訓練班
Basketball Team Training

第七十屆香港學校
音樂節 2018 (兒童獨唱)-良好獎
70th Hong Kong Schools Music Festival
(Children Voice Solo Section)
- Proficiency



GAPSK 第三十三屆幼稚園
普通話水平考試-最優異成績獎
GAPSK 33rd Mandarin Proficiency Test-Merit

辦學宗旨

本園掌握幼兒教育的發展趨勢，為幼兒提供良好的學習環境，以啟發幼兒進行建構式的探索學習，透過參與有意義的探索活動，培養他們的自信及獨立自主能力，讓幼兒在德、智、體、群、美、靈得到全面的發展。本園更因應幼兒的潛能和特性，為幼兒提供不同領域的知識，讓幼兒建立愛學習的態度，為未來學習作好準備。

Aims

- * Our school provides a high quality and stimulating learning environment.
- * To nurture children to attain in the domains of ethics, intellect, physical, social, aesthetics and spiritual, so as to prepare them for their learning journey.
- * To enable children to enjoy learning, to communicate effectively and to develop their creativity, independency and sense of commitment through play and exploration.
- * To cultivate self-esteem and positive attitude.

辦學精神 Philosophy

本園以兒童為本的教育精神，並以英文「WITTY」奠定兒童發展方向，以愛心和關懷，及專業態度培養幼兒。

The philosophy centers around the holistic development of WITTY - offering love, care and a professional attitude.

2017-2018 得獎生名單 Award Winners



學業獎 Outstanding Award

IK1A 陳靜恩 Davies Iola Helen Chen
IK2A 陳宇桐 Chen Yutong
IK3A 俞宏黛 Yu Jasmine



親子中秋節花燈設計比賽

Parent-Child Lantern Design Competition

冠軍 Champion: IK1A 陳偉言 Chan Hei Yin
亞軍 1st runner-up: IK3A 謝立啟 Tse Lap Kai Cedric
季軍 2nd runner-up: IK2A Prosper Rafael Wenwei Arndt



親子立體聖誕掛飾設計比賽

Parent-Child 3D Creative Christmas Decoration Competition

冠軍 Champion: IK2A 陳宇桐 Chen Yutong
亞軍 1st runner-up: IPNA 顧樂理 Gu Leli
季軍 2nd runner-up: IPNB 徐芷妤 Tsui Tsz Yu



親子閱讀計劃

Parent-Child Reading Activity Best Reader

IK1A 顏訢朗 Ngan Yan Long



第七十屆香港學校音樂節 2018(兒童獨唱)

The 70th Hong Kong Schools Music Festival (Children Voice Solo Section)-良好 Proficiency

IK3A 葉雨彤 Yip Sienna Yu Tung
IK3A 俞宏黛 Yu Jasmine



GAPSK 第三十三屆幼稚園普通話水平考試

GAPSK 33th Mandarin Proficiency Test-優異 Merit

IK3A 俞宏黛 Yu Jasmine



普通話朗誦比賽 Mandarin Rhyme Competition

Best Performance 最佳表現獎

IPNA 陶祉瑩 To Hayley Claire
IPNB 陳爾純 Chan Yi Shun
IPNB 劉佳田 Liu Kai Tin
IPNB Dylan Ho Ying Cendrillon
IPND 黃芊雪 Wong Chin Suet
IK1A 蘇妍惠 So Yin Wai
IK1A 黃湘怡 Wong Sheung Yi Emily
IK2A 曾樂研 Tsang Lok Yin
IK2A 葉祐蓁 Yip Yau Chun
IK3A 沈小瑤 Shen Xiaojun



英詩朗誦比賽

English Poetry Recital Competition

Best Performance 最佳表現獎

IPNA 周靜希 Chow Serene Ching Hei
IPNB 陳爾純 Chan Yi Shun
IPNB 曾凱楹 Tsang Hoi Ying
IPNB 陳津熙 Chan Chun Hei Harris
IPND 鄭子泓 Marcus Andre Cardoso
IK1A 余天浩 Yu Tin Ho
IK1A 陳鑠淵 Chen Shuoyuan
IK2A 馮浩鈺 Fung Ho Ching
IK2A 馬子希 Ma Tsz Hei
IK3A 盧卓翎 Lo Cheuk Ling

活動預告 Upcoming Activities

親子遊樂園 Parent-child School Tour

日期 Date : 26/10, 30/11, 14/12, 25/1 (五)

時間 Time : 下午 1:15-2:00

內容 Content : 學校簡介、親子活動、參觀學校

Introduction of school, parent-child activity, school visit

備註 Remarks : 請家長與幼兒穿輕便服飾

Parents and children please wear sporty clothes.

歡迎已報名之家長及幼兒參加 Welcome new parents and children to join us

